



**SCHOOL  
DISTRICT**

*Preparing children for an ever changing world*

504 N. Third Ave. / PO Box 28  
Rockaway Beach, OR 97136

Phone: 503-355-2222

Fax: 503-355-3434

[www.nknsd.org](http://www.nknsd.org)

Lunes 16 de Noviembre del 2020

Comunidad del Distrito Escolar de NKN,

El viernes pasado, la gobernadora Brown, Colt Gill, Superintendente de Instrucción Pública y los representantes de la Autoridad de Salud de Oregon anunciaron un “congelamiento” de dos semanas. Esto es en respuesta al alarmante aumento en ambos casos y a las hospitalizaciones por COVID-19. Hoy, Colt Gill, en su actualización educativa semanal, escribió lo siguiente:

*Quiero reiterar que las escuelas K-12 no se ven afectadas directamente el congelamiento. Los refugios para personas sin hogar, los programas para jóvenes, el cuidado de niños, las escuelas K-12, los deportes K-12, el atletismo y la educación superior de la División 1 operan bajo una guía específica del sector para todos los niveles de riesgo. Las escuelas deben seguir siguiendo los protocolos y métricas en la guía de [Ready Schools, Safe Learners guidance](#). Las escuelas que siguen protocolos como estos son muy efectivas para reducir la transmisión de COVID-19.*

*Finalmente, las escuelas pueden ayudar en este esfuerzo:*

- 1. Comunicando sobre el [west coast travel advisory](#), ([aviso de viaje de la costa oeste](#)) y ayudando al personal y estudiantes a ponerse en cuarentena si han viajado. Agregue una pregunta de viaje a sus protocolos de selección de entrada.*
- 2. Asegúrese de que todos los días se implementen protocolos sólidos de ingreso y detección ([RSSL Section 1f](#) and the [Exclusion Guide](#)).*
- 3. Enfatizar las Prácticas Clave para Reducir la Propagación de COVID-19 en las escuelas. [Key Practices for Reducing Spread of COVID-19 in Schools](#).*
- 4. Esté atento a la Guía de atletismo actualizada de K-12 durante la próxima semana.*
- 5. Requiera oportunidades de trabajo desde casa cuando sea posible para el personal. Está permitido que el personal esté en el campus para brindar instrucción en persona, para un Internet estable y para otros servicios que el patrón considere esenciales..*
- 6. Revise el acuerdo de uso de instalaciones para el uso de otros sectores.*

El distrito escolar de Neah-Kah-Nie agregará una pregunta de viaje a todos los protocolos de evaluación de ingreso. Nos estamos comunicando con los estudiantes, el personal y los padres sobre el aviso de viaje de la costa oeste. El distrito escolar continuará asegurando protocolos sólidos de ingreso y evaluación y enfatizará las prácticas clave para reducir la propagación de COVID-19 en las escuelas. NKN continuará brindando oportunidades de trabajo desde casa para el personal. El distrito escolar continuará monitoreando las tasas de casos positivos y está en constante comunicación con el Departamento de Salud de Tillamook.

Si tiene alguna pregunta, comuníquese con el director de su hijo o conmigo.

¡Cuídense!

Paul Erlebach, Superintendent  
Neah-Kah-Nie School District



**SCHOOL  
DISTRICT**

*Preparing children for an ever changing world*

504 N. Third Ave. / PO Box 28  
Rockaway Beach, OR 97136

Phone: 503-355-2222

Fax: 503-355-3434

[www.nknsd.org](http://www.nknsd.org)

---

[paule@nknsd.org](mailto:paule@nknsd.org) 503-355-3501